

ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿՈՂՄ
 Կրթարան Սոնա ՄՊԸ
 ք. Երևան, Բաղրամյան 23/24
 հ/հ 11813000406200
 <<Այդի Բանկ>> ՓԲԸ
 ՀՎՀՀ 00106337

ՊԱՏՎԻՐԱՏՈՒ
 Հայաստանի Հանրապետության
 Ոստիկանություն
 Ք. Երևան, Նալբանդյան փ. 130
 ՖՆ աշխատակազմի գործառնական
 վարչություն Ն/Հ 900011049252
 ՀՎՀՀ 02882913

ՀԱՆՁՆՄԱՆ-ԸՆԴՈՒՆՄԱՆ ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ N 14
 ՄԱՏՈՒՑՎԱԾ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ

«09» հուլիս 2025 թ.

Պատվիրատուն՝ և Պայմանագրի կողմը՝ հիմք ընդունելով Պայմանագրի կատարման վերաբերյալ « 09 » հուլիս 2025 թ. դուրս գրված N B3084081187 հաշիվ ապրանքագիրը, կազմեցին սույն արձանագրությունը հետևյալի մասին.

Պայմանագրի շրջանակներում Պայմանագրի կողմը մատուցել է հետևյալ ծառայությունները

N	անվանումը	Ծառայության անվանումը	Մատուցված ծառայությունների			
			քանակական ցուցանիշը	Կատարման ժամկետը	Վճարման ենթակա գումարը(հազար դրամ)	Վճարման ժամկետը
1	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի համայնքային ոստիկան, ոստիկանության կայիտան Ս. Հակոբյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն հայերեն-անգլերեն և հակառակը	0,5 ժամ	2-րդ եռամսյակ	3,50	3-րդ եռամսյակ

Վերոհիշյալ ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ հավաստագրերը և բոլոր հաշիվ-ապրանքագրերը հանդիսանում են սույն Արձանագրության բաղկացուցիչ մասը:

Ծառայությունը հանձնեց



Ծառայությունն ընդունեց



[1] Դուրս գրման ամսաթիվ			Հաշիվ վավերագիր (ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման)	[2] Սերիա	[3] Համար
9	Հուլիս	2025 թ.		B	3084081187
[4] Մատակարարման ամսաթիվ				Ճշգրտվող հաշվի	
9	Հուլիս	2025 թ.		Սերիա	Համար
			Ճշգրտվող հաշիվ վավերագրի դուրս գրման ամսաթիվ		
Պայմանագիր			[5] Կնքման ամսաթիվ	[6] Համար	
[7] Լրացուցիչ տվյալներ					
[7.1] ՀԴՄ կտրոնի համար					

Ծառայություններ մատուցող (աշխատանքներ կատարող) անձի տվյալներ								
[8] Հարկ վճարողի հաշվառման համար (ՀՎՀՀ)	0	0	1	0	6	3	3	7
[9] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար								
[10] Անվանում	ԿՐԹԱՐԱՆ ՍՈՆԱ Մահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն (ՍՊԸ)							
[11] Բանկի անվանում	Այրի Բանկ ՓԲԸ			Հաշվեհամար 11813000406200				
[12] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ Բաղրամյան 71 16							
[13] Լրացուցիչ տվյալներ								

Ծառայություններ (աշխատանքներ) ստացող անձի տվյալներ								
[14] Հարկ վճարողի հաշվառման համարը (ՀՎՀՀ) (անձը հաստատող փաստաթուղթ, սերիա և/կամ համար, ՀԾՀ)	0	2	8	8	2	9	1	3
[15] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար								
[16] Անվանում	«ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ» Պետական կառավարչական հիմնարկ							
[17] Բանկի անվանում	ՀՀ Ֆին. Նախ. աշխ. գործ. վարչ.			Հաշվեհամար 900011049252				
[18] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԹԱՂԱՍԱՍ ՆԱԼԲԱՆԴՅԱՆ Փ. 130							
[19] Լրացուցիչ տվյալներ								
[20] Ուժ միջոցով	Անուն, ազգանուն							
	Լիազորագիր	Համար						
			Ամսաթիվ					

[21] Ծառայությունների մատուցման (աշխատանքների կատարման) ծավալի և վճարման ենթակա գումարի հաշվարկ							
N	Ծառայության (աշխատանքի) անվանում (բովանդակություն)	Չափման միավոր	Ընդհանուր ծավալ կամ ժամանակաշրջան	Միավորի գին	Չեղչ (%)	Գործարքի տեսակ	Արժեք
1	2	3	4	5	6	7	8
1	ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի համայնքային ոստիկան, ոստիկանության կապիտան Ս. Հակոբյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն հայերեն-անգլերեն և հակառակը	ժամ	0.5	7,000		Հարկման հատուկ համակարգ	3,500
Ընդամենը							3,500

Ծառայություն մատուցող (աշխատանք կատարող)
HOVHANNISYAN SONA 5808870623

(ստորագրությունը անունը, ազգանունը)

09/07/2025 11:36:34



Ծառայություն (աշխատանք) ստացող

(ստորագրությունը անունը, ազգանունը)



Արձանագրություն

/թարգմանիչ հրավիրելու մասին/

« 27 » 05 .2025թ.

ք. Երևան

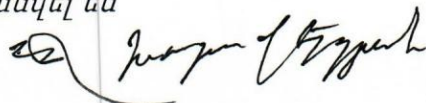
ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի համայնքային ոստիկան, ոստիկանության կապիտան՝ S. Հակոբյան, նկատի ունենալով, որ Վ. Մարտիրոսյան չի տիրապետում հայերեն գրավոր և բանավոր լեզվին ուստի անհրաժեշտություն է առաջացել թարգմանելու անգլերենից հայերեն՝ դեկավարվելով ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 27 և 61 հոդվածների դրույթներով <<Կրթահամայնք Սոնա>> ՄՊԸ-ի կողմից լիազորված թարգմանիչ Վ. Մարտիրոսյան /լիազորագիր թիվ _____ տրված 27.05.2025թ. ով տիրապետում է հայերեն և անգլերեն լեզուներին ունի թարգմանիչ համապատասխան որակավորում շահագրգռված չէ գործի էլքով/ հրավիրեցի որպես թարգմանիչ անգլերենից հայերեն լեզվով թարգմանություն կատարելու համար:

Միաժամանակ Վ. Մարտիրոսյան պարզաբանել ՀՀ քրեական դատավարության 61 հոդվածով նախատեսված իր իրավունքները և պարտականությունների մասին, ինչպես նաև նախազգուշացնել սխալ թարգմանություն կատարելու համար / որը էական նշանակություն կունենա գործի լուծման համար/ ՀՀ քրեական օրենսգրքի 504 հոդվածով նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի համայնքային ոստիկան, ոստիկանության կապիտան՝

 S. Հակոբյան

Ծանոթացա արձանագրությանը, ինձ պարզաբանվել են իմ իրավունքներն ու պարտականությունները:



ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

Թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀ ԼԳՆ ոստիկանության ՀՊԿ-ի Կարգիչի բաժնի Կենտրոնի

ազգանուն-ազգանունը՝ Կարգիչի Վ.Յ. Կարգիչան

վարույթում գտվող Վ.Կարգիչի

Վեպրիշի կյանքերով « » 2025 թվա-

կանի որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված «ԿՐԹԱՐԱՆ ՍՈՆԱ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ

«27» 05 2025թ. ժամը 23:00 մինչև «27»

05 2025 թ. ժամը 23:35 կատարել է բանավոր թարգմանություն

անցանկերով կարգիչ լեզվով:

Պատվիրատու՝ Վեպրիշի Վ.Յ. Կարգիչ

Կատարող՝ Վ.Կարգիչի

ԱԿՏ 14

պայմանագրի արդյունքը Պատվիրատուին հանձնելու փաստը ֆիքսելու վերաբերյալ

Սույնով արձանագրվում է, որ ՀՀ ՆԳՆ-ի (այսուհետ՝ Պատվիրատու) և <<ԿՐԹԱՐԱՆ ՍՈՆԱ>>ՍՊԸ-ի (այսուհետ՝ Կատարող) միջև 2025թ. հուլիսի 09 -ին դուրս գրած թիվ B3084081187 հաշիվ ապրանքագրի շրջանակներում Վաճառողը 2025թ-ի հուլիսի 09 ին հանձնման ընդունման նպատակով Պատվիրատուին հանձնեց ստորև նշված ծառայությունները.

Ծառայության		
անվանումը	չափման միավորը	քանակը (փաստացի)
Բանավոր թարգմանություն հայերեն- անգլերեն	ժամ	0,5

Սույն ակտը կազմված է 2 օրինակից, յուրաքանչյուր կողմին տրամադրվում է մեկական օրինակ:

ԿՈՂՄԵՐԸ

Հանձնեց



Ընդունեց



(ազգանուն, անուն)
ստորագրություն

ԵԶՐԱԿԱՅՈՒԹՅՈՒՆ N14

ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՄ ԴՐԱ ՄԻ ՄԱՍԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ

«09» հուլիս 2025թ.

Պատվիրատուի անվանումը ՀՀ ՆԳՆ

Պայմանագրի կողմի անվանումը՝ ԿՐԹԱՐԱՆ ՍՈՆԱ ՄՊԸ

Վերոհիշյալ պայմանագրի շրջանակներում կատարողը իրականացրել է հետևյալ աշխատանքները (մատակարարումներ, ծառայություններ)

Մատակարարված ապրանքների, կատարված աշխատանքների, մատուցված ծառայությունների						
h1	Անվանումը	Տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	Քանակական գույքանիշը		Կատարման ժամկետը	
			Ըստ Պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	Փաստացի	Ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	Փաստացի
1	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի համայնքային ոստիկան, ոստիկանության կապիտան Տ. Հակոբյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն հայերեն-անգլերեն և հակառակը	0,5 ժամ	0,5 ժամ	2-րդ եռամսյակ	2-րդ եռամսյակ

Նշումներ հանրային հսկողություն իրականացնող անձի

կողմից ներկայացված դրական դիրքորոշման

վերաբերյալ՝ -- Առկա չէ ---- -----

Նշումներ անհամապատասխանությունների մասին՝

Անհամապատասխանությունները բացակայում են:

Հիմք ընդունելով վերոգրյալը տալիս եմ դրական եզրակացություն:

« » հուլիս 2025 թ. Գնման հայտը նախագծած ներկայացուցիչ

—(անուն, ազգանուն, ստորագրություն



Melkonyan R. Stepanosyan